



# KOBIERZYCE

MOJA GMINA - MOJA WIEŚ

BIULETYN SAMORZĄDOWY • ISSN: 1644-55-11 • WYDANIE BEZPŁATNE • NR 6 (156) • CZERWIEC 2014

## GMINA KOBIERZYCE



10 lat w Unii Europejskiej

## Ważne telefony

<b>Wójt Gminy</b>	<b>Ryszard Pacholik</b>	<b>71 36 98 100</b>
<b>Zastępca Wójta</b>	<b>Piotr Kopeć</b>	<b>71 36 98 126</b>
<b>Skarbnik Gminy</b>	<b>Maria Prodeus</b>	<b>71 36 98 123</b>
<b>Sekretarz Gminy</b>	<b>Maria Wilk</b>	<b>71 36 98 127</b>

<b>RADA GMINY</b>		
Przewodniczący Rady Gminy	Czesław Czerwiec	601 549 532
Zastępca Przewodniczącego	Henryk Łoposzek	607 439 039
Biurowisko Rady Gminy	Magdalena Marszałek- -Wojciechowska	71 36 98 120
	Kamila Izraelska	71 36 98 129

<b>REFERAT OGÓLNY I SPRAW OBYWATELSKICH</b>		
Kierownik Referatu	Joanna Kłodzińska	71 36 98 209
Biurowisko Obsługi Klienta	Anna Muraczewska	71 36 98 130
	Barbara Hebda	71 36 98 105
	Magdalena Sypniewicz	71 36 98 106
Sekretariat	Anna Rytarowska	71 36 98 125

<b>REFERAT FINANSOWY</b>		
Wymiar podatków lokalnych od osób fizycznych	Joanna Szymczak	71 36 98 103
	Agnieszka Łysakowska	71 36 98 131
	Edyta Duniec	71 36 98 132
Wymiar podatków lokalnych od osób prawnych	Jacek Skrzyniarz	71 36 98 113
Księgowość podatkowa	Anna Bojdo	71 36 98 148
Egzekucja	Marek Wilk	71 36 98 116
Kasa	Anna Muraczewska	71 36 98 122
Gospodarka odpadami	Małgorzata Biesiada	71 36 98 195
	Magdalena Bąk	71 36 98 205
Egzekucja opłat	Marcin Kałka	71 36 98 181

<b>REFERAT INWESTYCJI, NIERUCHOMOŚCI I ŚRODOWISKA</b>		
Kierownik referatu	Rafał Krasicki	71 36 98 214
Insp. nadzoru inwestorskiego	Grzegorz Morawski	71 36 98 204
Wodociągi, kanalizacja, melioracje	Karolina Jędryka	71 36 98 192
	Dariusz Mirek	71 36 98 112
Architektura i budownictwo	Grzegorz Maszka	71 36 98 180
	Zdzisław Skrzyniarz	71 36 98 108
	Katarzyna Domańska	71 36 98 124
Gospodarka nieruchomościami i geodezja	Marta Borkowska	71 36 98 110
	Magdalena Cendrowicz	71 36 98 136
Ochrona środowiska	Elżbieta Nawrocka	71 36 98 211
	Monika Pilichowska	71 36 98 111

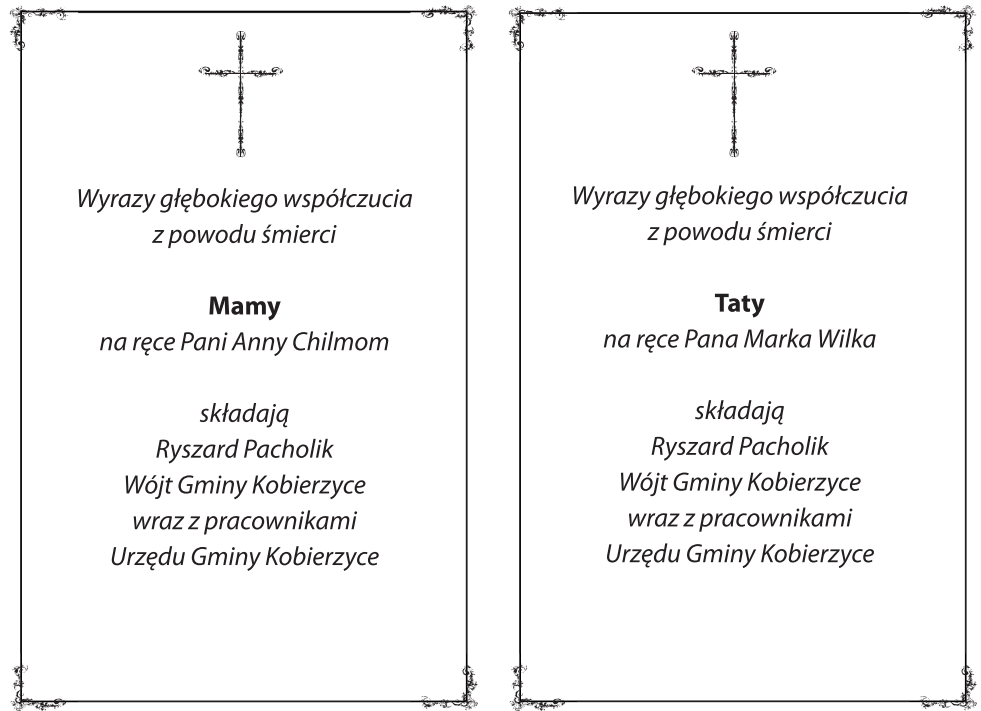
<b>REFERAT DRÓG TRANSPORTU I MIENIA KOMUNALNEGO</b>		
Kierownik referatu	Piotr Ligas	71 36 98 191
Komunikacja zbiorowa, interwencje	Małgorzata Seredyńska	71 36 98 224
Drogi gminne i infrastruktura	Joanna Najmrodzka	71 36 98 201
Gospodarka komunalna	Agnieszka Kobus-Kochańczyk	71 36 98 146
	Jarosław Komorowski	71 36 98 107
Oświetlenie drogowe	Zbigniew Ratajewski	71 36 98 171
Gospodarka mieszkaniowa	Marta Stachów	71 36 98 177

<b>REFERAT ŚRODKÓW ZEW. I ZAMÓWIENI PUBLICZNYCH</b>		
Kierownik referatu	Monika Penczak	71 36 98 226
Pozyskiwanie środków zew.	Anna Dudarska	71 36 98 155
Zamówienia publiczne	Sylwester Janaszkiwicz	71 36 98 176
	Jolanta Urbaś	71 36 98 149
	Paweł Płowowski	71 36 98 162

<b>REFERAT EDUKACJI, KULTURY I SPORTU</b>		
Kierownik referatu	Anna Willisowska	71 36 98 196
Sport	Wojciech Duzcek	71 36 98 186
Oświata i kultura	Edyta Chomiak	71 36 98 197
	Iwona Wittkowska	71 36 98 207

<b>Urząd Stanu Cywilnego</b>		
Kierownik USC	Barbara Świerczyńska	71 36 98 206
<b>Stanowiska samodzielne</b>		
Kadry	Lucyna Suchecka	71 36 98 208
Promocja gminy	Agnieszka Jankowska- -Jakus	71 36 98 163
	Maria Okraszewska	71 36 98 138
Informatyka	Marek Milewski	71 36 98 200
	Paweł Eljasziński	71 36 98 199
Działalność gospodarcza	Agata Krajewska	71 36 98 104
Audyt wewnętrzny	Paweł Giszko	71 36 98 203
Ewidencja ludności	Wiesława Suchecka	71 36 98 189
Sprawy wojskowe i OC	Henryk M. Bosiacki	71 36 98 202

<b>GMINNY OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ</b>		
Kierownik	Marianna Pawęzowska- -Klebanik	71 36 98 000
Radca Prawny	Marianna Pawęzowska- -Klebanik	71 36 98 017



## INFORMACJA

Szanowni Państwo.

Miło nam poinformować, iż Gmina Kobierzyce przeszła pozytywnie weryfikację i został jej przyznany Ogólnopolski Certyfikat „Rzetelny Samorząd”. Wręczenie certyfikatu nastąpi w dniu 28 czerwca podczas uroczystej Gali „25 lat Wolności dla Polskiej Rzetelności”.

## PRACA w firmie AMAZON

Informujemy, że firma Amazon rozpoczęła rekrutację do swoich centrów logistycznych zlokalizowanych w Bielanych Wrocławskich. Więcej informacji na stronie internetowej: [www.pracujwamazon.pl](http://www.pracujwamazon.pl)

## OGŁOSZENIE - PRACA

Zatrudnimy pracowników z uprawnieniami na wózki widłowe, suwnice. Pracowników gospodarczych do załadunku. Pracowników do pielęgnacji terenów zewnętrznych. Fabryka w Bielanych Wrocławskich. Kontakt: 510 013 792.

## PRACA w firmie LEONI Kabel Polska Sp. z o.o.

**firma zlokalizowana w Wierzbicach poszukuje osób chętnych do podjęcia pracy na stanowisku:  
Operator Maszyn Produkcyjnych**

**Zadania:** obsługa maszyn produkcyjnych; kontrola jakości produktów; prowadzenie dokumentacji produkcyjnej.

**Wymagania:** chęci do pracy; gotowość do pracy w systemie trzyzmianowym; preferowane doświadczenie przy obsłudze maszyn; mile widziane uprawnienia na wózki widłowe.

### Elektromechanik

**Zadania:** diagnozowanie i samodzielne usuwanie usterek powodujących przestoje w pracy; przeprowadzanie konserwacji i przeglądów maszyn według planu; pomoc firmom serwisowym przy instalowaniu nowych maszyn; wypełnianie dokumentacji (analizy, raporty, formularze).

**Wymagania:** doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku; wykształcenie minimum zawodowe kierunkowe; uprawnienia SEP E, D do 1kV; umiejętność czytania dokumentacji technicznej; dokładność w działaniu oraz dobra organizacja miejsca pracy.

### Specjalista ds. obsługi klienta (k/m)

**Zadania:** kompleksowa obsługa międzynarodowych klientów biznesowych; kompletowanie zamówień w systemie ERP; współpraca z działem planowania produkcji oraz logistyki; współpraca z działem finansowym w zakresie monitorowania należności; przygotowywanie raportów kontrolnych; utrzymanie pozytywnych relacji z klientami.

**Wymagania:** absolwent uczelni wyższej (preferowany profil ekonomiczny); bardzo dobra znajomość języka niemieckiego (znajomość j. angielskiego będzie dodatkowym atutem); otwartość i komunikatywność; dobra samoorganizacja; dobra znajomość pakietu MS Office; umiejętność pracy w grupie.

Prosimy o dopisanie następującej klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zawartych w ofercie pracy dla potrzeb procesu rekrutacji zgodnie z ustawą z dnia 27.08.1997 r. Dz. U. z 2002 r., Nr 101, poz. 923 ze zm.”

Osoby zainteresowane ofertą prosimy o przesłanie CV na poniższy adres mailowy lub wypełnienie kwestionariusza osobowego, który jest dostępny w budynku ochrony (siedziba firmy - Wierzbice), e-mail: [oferty.pracy@leoni.com](mailto:oferty.pracy@leoni.com)



## Trzy pytania do...

# Ryszarda Pacholika – Wójta Gminy Kobierzyce

- W ostatnim numerze biuletynu samorządowego „Moja Gmina-Moja Wieś” informowaliśmy między innymi o budowie centrum logistycznego firmy Amazon. Od pewnego czasu blisko placu budowy pojawiły się ograniczenia w ruchu drogowym na trasie z Bielán Wrocławskich do Tyńca Małego. Czym to jest spowodowane?

**Ryszard Pacholik** - Ma to również związek z firmą Amazon, bowiem kolejnym etapem tej inwestycji jest kompleksowa przebudowa skrzyżowania w pobliżu tej firmy. Powstanie tam nowoczesne rondo turbinowe, które w bardzo dużym stopniu usprawni komunikację w tym rejonie, poprzez połączenie dojazdu do terenów inwestycyjnych z drogą krajową nr 35, obwodnicą Tyńca Małego, AOW i autostradą A4. Trwające obecnie prace z pewnością powodują utrudnienia w ruchu drogowym, ale proszę kierowców o cierpliwość i wyrozumiałość. Prace potrwać do września tego roku, a po ich zakończeniu ruch powinien odbywać się swobodnie i znacznie bezpieczniej, niż do tej pory.

- Już niedługo wakacje. Dzieci i młodzież szkolna nie mogą się ich już doczekać. Czy Gmina Kobierzyce zamierza uczestniczyć w akcji „Miasto dzieci” również i w tym roku?

**Ryszard Pacholik** - Oczywiście, że tak. Zeszlóroczne doświadczenia pokazały, że był to znakomity pomysł. Dzieci, które uczestniczyły w tej akcji nie tylko bawiły się

i odpoczywały, ale również nauczyły wielu nowych rzeczy, między innymi tego, w jaki sposób gospodarować wypracowanymi i zarobionymi środkami pieniężnymi tzw. „tauronkami”, które imitowały prawdziwe pieniądze. Cel edukacyjny został zrealizowany, a zebrane opinie ze strony rodziców i samych uczestników akcji, skłoniły nas do ponownego uczestnictwa w tym przedsięwzięciu. W tym roku znacznie zwiększmy ilość uczestników (od 200 do 240 dzieci), a przygotowane dla nich atrakcje powinny zapewnić im niezapomniane wrażenia wakacyjne.

- Panie Wójcie, ostatnio w niektórych mediach pojawiły się informacje o możliwości połączenia linią tramwajową Bielán Wrocławskich z Wrocławiem. Ile jest w nich prawdy?

**Ryszard Pacholik** - Ja również słyszałem o tej propozycji. Uważam, że jest bardzo interesująca i godna rozpatrzenia. Jako mieszkańiec naszej gminy sądzę, że możliwość dojazdu tramwajem z Bielán Wrocławskich do pętli na Krzykach i z powrotem znakomicie uzupełniłaby i usprawniła ofertę istniejącego już transportu autobusowego w Gminie Kobierzyce. Jestem gotów udzielić wszelkiej pomocy w zakresie moich kompetencji, tak, aby ten pomysł miał szanse na realizację.

- Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał – Janusz Kołodziej



Rondo w budowie



„Miasto dzieci” w 2013 r.

## Kolejne środki pozyskane



Operacja pn.: „Budowa świetlicy wiejskiej w miejscowości Cieszycze” współfinansowana z Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013

W dniu 14 kwietnia 2014 r. została podpisana umowa o przyznanie pomocy z Unii Europejskiej z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013. Jest to kolejne dofinansowanie uzyskane na budowę świetlicy w ramach środków finansowych, którymi dysponowała Lokalna Grupa Działania Lider A4. W ramach działania „Odnowa i rozwój wsi” została pozyskana dotacja w kwocie 300 000 zł. na realizację operacji: „Budowa świetlicy wiejskiej w miejscowości Cieszycze” na wykonanie budynku świetlicy o powierzchni użytkowej 225,45 m<sup>2</sup>. wraz z zakupem wyposażenia. Wartość całkowita budowy wynosi 900 000 zł. Prace budowlane trwają, planowany termin zakończenia budowy to 29.11.2014 roku.

Monika Penczak



Na budowie świetlicy w Cieszycach



## Nowy inwestor



Lapp Kabel już działa

15 maja 2014 roku na terenie Tarnobrzelskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej Podstrefa Wrocław – Kobierzyce w Biskupicach Podgórnych odbyło się oficjalne otwarcie Lapp Kabel. Firma jest jednym z głównych dostawców kabli i akcesoriów kablowych na świecie.

## Uroczystości w Gminnym Zespole Szkół w Bielanych Wrocławskich



Napis „UNICEF” przed bielańską szkołą

Piąta rocznica nadania Szkole Podstawowej i Gimnazjum imienia UNICEF obchodzona była w dniach 22-23 maja 2014 r. To wydarzenie zbiegło się z 25 rocznicą przyjęcia międzynarodowej Konwencji Praw Dziecka - będącą najważniejszym międzynarodowym dokumentem poświęconym prawom dziecka. Z wielką przyjemnością gościliśmy w naszej szkole uczniów, nauczycieli i dyrektorów z dziewięciu szkół o tym samym imieniu. Podczas pierwszego dnia zjazdu mieliśmy okazję poznać różne pomysły związane z propagowaniem idei naszego patrona. Wspólnym elementem prezentacji okazały się akcje i działania charytatywne proponowane przez UNICEF, których celem było niesienie pomocy potrzebującym zarówno w naszym kraju, jak i za granicą. Wszystkie te działania sprzyjały budzeniu w dzieciach i młodzieży wrażliwości i troski o innych. Zjazd szkół o imieniu UNICEF sprzyjać miał

nie tylko poznaniu się, ale także wymianie doświadczeń związanych z ideą patrona. Obejrzano w trakcie głównej uroczystości program artystyczny i pokazane w nim obrazy poetyckie stały się dla wszystkich inspiracją do kolejnych przedsięwzięć związanych ideą działalności naszego patrona. Podczas uroczystości szkolni Ambasadorzy Dobrej Woli otrzymali dyplomy za prezentowane postawy koleżeństwa i działania na rzecz społeczności szkolnej. W tych dniach gościliśmy między innymi dyrektora generalnego UNICEF POLSKA Marka Krupińskiego, który objął patronatem nasz zjazd oraz Łukasza Nowickiego - osoby wspierające działania UNICEF. Patronat honorowy nad zjazdem objął Wójt Gminy Kobierzyce Ryszard Pacholik. *Wszystkim osobom, które przyczyniły się do organizacji naszego zjazdu składam serdeczne podziękowania.*

Beata Ćwiek

Dyrektor GZS w Bielanych Wrocławskich



## Segregacja odpadów komunalnych na terenie Gminy Kobierzyce



Do nowego systemu gospodarowania odpadami komunalnymi, funkcjonującego niemal od roku, wszyscy mieszkańcy Gminy Kobierzyce zdążyli się już prawdopodobnie przyzwyczaić. Po początkowo dosyć burzliwym okresie wdrażania nowego systemu, obecnie system gospodarowania odpadami działa dosyć sprawnie; większość mieszkańców zadeklarowała segregację odpadów i wywiązuje się z tego bez zastrzeżeń.

Jednakże, aby przypomnieć Państwu niektóre zasady, poniżej zamieszczamy kilka ważnych informacji, które mogą jeszcze dopomóc w lepszej segregacji odpadów komunalnych:

– **odpady suche (surowcowe)** takie jak: czysty papier, tworzywa sztuczne np. zgniecione plastikowe butelki, metale żelazne lub nieżelazne np. puszki metalowe, zgniecione opakowania wielomateriałowe np. kartony po mleku i sokach, pojemniki po jogurtach, kosmetykach i środkach chemicznych – gromadzimy w jasnożółtym pojemniku lub worku; nie wrzucamy: szkła, brudnych i z zawartością opakowań, cienkiej i zabrudzonej folii (reklamówek), zniszczonej odzieży i butów, suchych liści i popiołu, opakowań po lekach, farbach i olejach niespożywczych oraz po środkach ochrony roślin, wycieraczkach, doniczek, sztucznych kwiatów itp.;

– **niesegregowane (zmieszane) odpady komunalne** tj. odpady z żywności, podpaski, pieluchy, niegorący popiół, opakowania po aerozolach, brudny papier i tworzywa sztuczne, reklamówki foliowe, stara odzież i buty – umieszczamy w czarnym lub ciemnozielonym pojemniku; nie wrzucamy: odpadów niebezpiecznych takich jak: leki, baterie, żarówki i świetlówki oraz opakowań po środkach chemicznych itp.;

– **szkło:** kolorowe w zielonym pojemniku lub worku, białe i bezbarwne w białym pojemniku lub worku; nie wrzucamy: szkła stołowego i żaroodpornego, porcelany, luster, szkła okiennego itp.;

– **odpady zielone** tj. trawa, liście, drobne gałęzie – w brązowym worku.

Ponadto informujemy, że **na terenie Gminy Kobierzyce funkcjonują dwa Punkty Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych (PSZOK)**, gdzie mieszkańcy mogą nieodpłatnie pozbyć się różnego rodzaju odpadów komunalnych tj.:

- w **Pelczycach**, przy ul. Czystej, obok oczyszczalni ścieków, gdzie można oddać m.in.: odpady ulegające biodegradacji (części roślin z ogrodów i parków, odpady kuchenne), odpady niebezpieczne jak: środki ochrony roślin oraz farby, tusze, oleje, rozpuszczalniki i opakowania po tych środkach, baterie, akumulatory i świetlówki oraz odpady wielkogabarytowe typu meble, okna, wanny, zużyty sprzęt AGD np. lodówki, pralki, telewizory i komputery, jak również opony samochodowe, odzież i tekstylia itp. PSZOK czynny jest w środy i soboty w godz. 9-18;

- w **Tyńcu nad Ślężą**, przy ul. Szkolnej, gdzie można przywieźć odpady budowlane (do 10 ton rocznie na jednego mieszkańca) takie jak: odpady betonu oraz gruz betonowy z rozbiórek i remontów, gruz ceglany, odpadowe materiały ceramiczne. PSZOK czynny jest: w okresie 21.03.-22.09. od poniedziałku do soboty w godz. 7-17, w okresie od 23 września do 20 marca od poniedziałku do soboty w godz. 8-18.

Więcej informacji na ten temat segregacji odpadów komunalnych można uzyskać na naszej stronie internetowej [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl) w zakładce: Gospodarka odpadami.

Elżbieta Nawrocka



# Pocztówka z Gminy Kobierzycy

Na łamach biuletynu samorządowego „Moja Gmina-Moja Wieś” rozpoczęliśmy cykl prezentujący wszystkie miejscowości Gminy Kobierzycy. W tym numerze przedstawiamy następujące miejscowości: Magnice i Księginice.



Fot. Marcin Mazurkiewicz

Księginice, plac zabaw

Magnice, ulica Kobierzycka

**Magnice** - liczą 306 mieszkańców. Sołtysiem jest Mieczysław Dul. Ważne miejsca to: świetlica wiejska, boisko do piłki nożnej oraz plac zabaw.

**Księginice** - liczą 153 mieszkańców. Sołtysiem jest Wiesław Pacholik. Ważne miejsca to: plac zabaw, teren rekreacyjny, boisko do piłki siatkowej i nożnej, park, świetlica wiejska.

## To już 25 lat! Jubileusz zespołu Jarzębina



Zespół „Jarzębina” i goście

Zespół muzyczny „Jarzębina” z Kobierzycy, to jeden z kilku zespołów propagujących śpiewanie w naszej gminie. Dla członków zespołu śpiewanie jest czymś więcej niż tylko przygodą związaną z występami. Muzykowanie i cotygodniowe spotkania, to pretekst dla ludzi chcących się wyrwać z domu, to obowiązek i chęć uczestniczenia w życiu społecznym.

Zespół często bierze udział w różnego rodzaju przeglądach i festiwalach w gminie

i poza jej granicami.

W sobotę, 10 maja, w sali widowiskowej Gminnego Centrum Kultury i Sportu w Kobierzycach, odbył się jubileusz 25-lecia zespołu „Jarzębina”. Uroczystość rozpoczął kierownik zespołu, który w ciepłych słowach powitał wszystkich zebranych, a następnie przedstawił historię i osiągnięcia „Jarzębiny”. Wśród gości byli: Maria Wilk - Sekretarz Gminy Kobierzycy, Maria Nowak - Prezes Gminnej Spółdzielni w Ko-

biezycach, Jan Biesiada – Sołtys Kobierzycy, Małgorzata Majeran-Kokott – dziennikarka Polskiego Radia Wrocław oraz Artur Cierczek - Dyrektor GCKiS w Kobierzycach. Całą galę jubileuszową „Jarzębina” świętowała z zaproszonymi zespołami: „Akacje Śpiewule” z Kątek, „Ale Babki” ze Świdnicy, „Bolkowianie” z Bolkowa, „Kapela Jana Boduszka” z Siemianic oraz „Kądziołeczka” z Lutomii Dolnej. Po wstępie Artur Cierczek gratulując Jubilatom sukcesów artystycznych, symboliczną lampką szampana wznosił toast za pomyślność zespołu. Nie zabrakło tortu, jak na prawdziwy jubileusz przystało. Jubilaci otrzymali liczne życzenia, kwiaty i upominki od zaprzyjaźnionych zespołów i gości. Po części oficjalnej rozpoczęła się część artystyczna. Zespoły kolejno występowały na scenie, a każdy mógł zatańczyć w rytm muzyki ludowej.

*Zespół „Jarzębina” serdecznie dziękuje wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób przyczynili się do organizacji jubileuszu, dziękuje za pomoc i przychyłność oraz przybycie.*

Łukasz Wronkowski

## Akwen w Cieszycach



Fot. Marcin Mazurkiewicz

Odnowiony staw w Cieszycach

Z inicjatywy mieszkańca Cieszyc Waldemara Górala obok budowanej świetlicy został odnowiony i zagospodarowany zbiornik retencyjny. Dawny staw zmienił się nie do poznania i prezentuje się bardzo efektywnie. - „Pomysłodawcą całego przedsięwzięcia był w zasadzie Henryk Filas - były, niezjący już niestety sołtys Cieszyc. Ja i kilkunastu zapaleńców postanowiliśmy dokończyć jego dzieło. Wspólnym wysiłkiem udało się nam oczyścić dawny staw, obudować i umocnić brzegi, nasadzić kwiaty. Ja wpuściłem do wody kilka gatunków ryb takich jak karpie, liny, karasie, płocie. Chciałbym, aby po zakończeniu prac akwen był miejscem spotkań nie tylko dla mieszkańców naszej wsi, ale dla wszystkich, którzy lubią wypoczynek na łonie natury” - powiedział Waldemar Góral. Dodajmy, że z inicjatywy pana Waldemara Górala powstaje też „Koło Ichtiologa 2014”.

Janusz Kołodziej

## UWAGA!

Informujemy, iż siedziba Posterunku Policji ponownie mieści się w budynku przy ul. Witosa 11 w Kobierzycach.



Fot. Marcin Mazurkiewicz

Posterunek Policji w Kobierzycach



8 maja br. odbyła się uroczysta sesja Rady Gminy Kobierzyce, na której radni oraz przybyli goście uwagę poświęcili 10 rocznicy wejścia Polski do Unii Europejskiej. Oprócz uroczystych obchodów podjęto szereg uchwał i omówiono sprawy bieżące.



Obecni na sesji mieli okazję przypomnieć sobie historię integracji europejskiej przygotowaną przez GCKiS w formie prezentacji multimedialnej. Nie zabrakło również podsumowania, jak zmienił się

obraz naszej gminy w ciągu tych 10 lat (2004-2014), ileż ważnych dla jej rozwoju inwestycji udało się wykonać. To wszystko w swoim wystąpieniu przedstawił Zastępca Wójta Piotr Kopeć. Pierwszą część

sesji uświetnił występ dzieci ze Szkoły Podstawowej w Kobierzycach, które zaśpiewały m.in. „Odę do radości” i „Witaj majowa jutrzeńko”.

W dalszej części sesji podjęto uchwały o przystąpieniu oraz o uchwaleniu miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego dla miejscowości: Królikowice, Budziszów, Księginice, Solna, Bielany Wrocławskie, Magnice, Pustków Żurawski, Tyniec nad Ślężą, a także nadano nazwy ulicom we wsiach: Kuklice – ulica Marchewkowa, Żerniki Małe – Aleja Zielona, Żurawice – ulica Orzechowa.

Rada Gminy dokonała zmiany uchwały w sprawie zasad gospodarowania nieruchomościami stanowiącymi własność Gminy Kobierzyce tak, aby osoby mieszkające w lokalach komunalnych mogły wykupić mieszkania bez ponoszenia kosztów przygotowania dokumentacji związanej ze sprzedażą tych lokali. W związku z prowadzoną inwestycją przez firmę Amazon w Bielanych Wrocławskich konieczna stała się przebudowa skrzyżowania drogi krajowej nr 35 z drogą gminną ul. Czekoladową i z ulicą Tęczową. Rada Gminy mając to na uwadze postanowiła nieodpłatnie przekazać na rzecz Skarbu Państwa nieruchomości, których właścicielem jest Gmina Kobierzyce.

Magdalena Marszałek-Wojciechowska

Fot. Marcin Mazurkiewicz, Romuald M. Soldek









## Wielki Polak, wielki człowiek



Fragment okolicznościowego występu

Pod takim hasłem dnia 17 kwietnia 2014 r. w Gminnym Zespole Szkół w Bielanych Wrocławskich w związku z kanonizacją Jana Pawła II odbył się uroczysty apel, w którym wzięła udział cała społeczność szkolna. Uroczystość była też zwieńczeniem działań projektowych uczniów szkoły podstawowej i gimnazjum oraz wspomagających ich nauczycieli. W ramach projektu uczniowie obejrzyli film pt. „Człowiek, który zmienił świat”, zapoznali się z treścią listu Papieża skierowanego do dzieci, uczestniczyli w konkursach plastycznym i recytatorskim. Uczniowie klas 0-3 przygotowali prace na temat: „Papież oczami dzieci”, klas 4-6 - „Jan Paweł II - Papież Polak”. Najciekawsze prace uczniów zostały wyeksponowane na wystawie

i stanowiły element dekoracji podczas uroczystości. Dużym zainteresowaniem uczniów cieszył się konkurs recytatorski, którego temat „Poezja Jana Pawła II i twórczość własna dzieci o Nim” stworzył uczniom możliwości interpretacji twórczości Papieża-Polaka, ale też pozwolił na podzielenie się swoimi odczuciami związanymi z jego nauką i posługą. Działania projektowe uczniów i nauczycieli spotkały się z aprobatą i zainteresowaniem rodziców i dziadków, którzy włączyli się w realizację projektu, udzielając wywiadów, dzieląc się osobistymi refleksjami i pomysłami. Wspólny śpiew podczas apelu przywołał wspomnienia o naszym rodaku, wielkim człowieku, autorytecie duchowym i moralnym nie tylko dla wierzących.

Halina Januś



### Towarzystwo Przyjaciół Dzieci w Kobierzycach - Koło Turystyczne

#### zaprasza na OBOZY WYPOCZYNKOWE NAD MORZEM

Dzieci i młodzież w przedziale wiekowym 7-17

**I TURNUS** – Pobierowo (od 29 czerwca 2014 r. do 11 lipca 2014 r. - 13 dni) - Szkolne Schronisko „FALA” ul. Mickiewicza

**II TURNUS** – Międzywodzie (od 11 lipca do 23 lipca 2014 roku - 13 dni) - Ośrodek Kolonijny PORTUS, ul. Plaźowa 4

**III TURNUS** – Dziwnów (od 23 lipca do 4 sierpnia 2014 roku - 13 dni) - Szkoła Podstawowa, ul. Mickiewicza,

**IV TURNUS** – Świnoujście (od 4 sierpnia do 15 sierpnia 2014 roku - 12 dni) - Szkolne Schronisko, ul. Wiedeńska.

Cena wszystkich turnusów – 950 zł dzieci z terenu Gminy Kobierzyce, 1 050zł - pozostałe dzieci.

W cenie:

- transport - autokar,
- całodzienne wyżywienie,
- noclegi.

Program turystyczny – wycieczka do Kołobrzegu, Międzyzdrojów i Wolina.

**UWAGA!** uczestnicy turnusu w Świnoujściu – wycieczka do LEGOLANDU lub Heide-Parku - dodatkowy koszt + paszporty

Proponujemy:

- wieloletnie doświadczenie,
- sprawdzone miejsca,
- wiarygodną kadrę wychowawców.

Zapisy i pobranie kart uczestników od 25 marca 2014 r., z wpłatą 200 zł zaliczki u Pani Grażyny Tadeusiak, ul. Robotnicza 21 - Kwaciarnia. Pozostała kwota do 15 czerwca. Dodatkowe inf. pod numerem telefonu: 71 31 11 198

Działanie dofinansowane z budżetu Gminy Kobierzyce

## Edukacja ekologiczna

16 kwietnia 2014 r. w Gminnym Zespole Szkół w Bielanych Wrocławskich odbyła się selektywna zbiórka odpadów - surowców wtórnych, którą przeprowadziła firma Cargill Starches and Sweeteners Europe, wspólnie z firmą STENA. W godzinach 8.00-11.00 przed szkołą wystawione były odpowiednie kontenery. Zbierano zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, makulaturę, płyty CD, baterie oraz puszki. Cała akcja przebiegała bardzo sprawnie. Uczniowie klas IV-VI SP oraz I-III Gimnazjum dokonali wstępnej selekcji przyniesionych surowców. Przedstawiciele klas

a także odpowiedniej segregacji, surowce trafiły do właściwych kontenerów. Klasy, którym udało się zebrać najwięcej materiałów, otrzymały punkty w szkolnym konkursie Liga Zadaniowa. Podczas zbiórki obecny był przedstawiciel firmy Cargill Starches and Sweeteners Europe, który przekazał naszej szkole sadzonki kwiatów. Warto podkreślić, że w akcję zaangażowali się także rodzice oraz najmłodszy uczniowie z klas 0-3, którym serdecznie dziękujemy. Zebrano znaczną ilość odpadów, które spełniły wymagane kryteria, a uczniowie naszej szkoły po raz kolejny pokazali, że



Zbiórka się udała

przekazali materiały opiekunom samorządów SP i Gimnazjum. Po oszacowaniu ilości lub liczby zgromadzonych rzeczy,

chętnie angażują się w działania społeczne oraz przedsięwzięcia proekologiczne.

Agnieszka Snella  
Angelika Śmigiełska - Cygan

## Z wizytą w Niemczech



Pamiątkowe zdjęcie uczestników wycieczki

W dniach od 6 do 14 maja 2014 r. dwudziestu uczniów z Gimnazjum im. Żesłańców Sybiru w Kobierzycach wyjechało do Stadtlohn w Niemczech w ramach wymiany uczniowskiej, wspieranej finansowo przez międzynarodową organizację: Polsko-Niemiecką Współpracę Młodzieży. W ciągu tych dni zwiedzili oni piękne miejsca w Niemczech i Holandii. Na początku zobaczyli Haarlem ze swoją malowniczą starówką, pięknym kościołem oraz nadmorski kurort w Egmont aan Zee. Następnie pojechali do Bochum by zwiedzić muzeum górnictwa. Kolejnym punktem była wystawa światła i dźwięku

w Oberhausen. Uczniowie brali udział w zajęciach w szkole oraz w zorganizowanych wspólnych grach zapoznawczych, dyskusjach, podczas których omawiane były tematy historii oraz stereotypów dotyczących Polski i Niemiec. Uczestniczyli też w licznych animacjach językowych i zabawach integracyjnych. Ostatni dzień spędzili pod znakiem zabaw i szaleństw na rollercoasterach w parku rozrywki Movie Park. W dniu odjazdu popłynęło wiele łez, co świadczy o kolejnej udanej wymianie. Z niecierpliwością czekamy na przyjazd gości z Niemiec, który nastąpi już w czerwcu 2014 roku.

Daniel Masica



## Teatr w Bielanych Wrocławskich

26 kwietnia 2014 roku miało miejsce drugie przedstawienie teatralne dla dzieci w Świątlicy Bielańskiej. Tym razem wystawialiśmy „Dr Dollittle i jego zwierzęta”. Frekwencja przeszła wszelkie oczekiwania. Przedstawienie bardzo się podobało, a gromkie brawa dla aktorów od dzieci i rodziców były podziękowaniem za wspólny spektakl i miłą rodzinną atmosferę. *Dziękuję wszystkim, którzy pomagali*



Nie było wolnych miejsc

w organizacji przedsięwzięcia, szczególnie bielańskiej Fundacji Happy Animals i ich wolontariuszom, firmom Toyota, Starbucks i Loopy's World, GCKiS w Kobierzycach oraz członkom rady sołeckiej.

Adam Orylski  
sołtys Bielan Wrocławskich

**Działanie dofinansowane  
z funduszu sołeckiego**

## 65-lecie OSP w Pustkowie Wilczkowskim



Na strażakach można polegać!

W dniu 1 maja 2014 r. odbyły się obchody 65-cio lecia działalności Ochotniczej Straży Pożarnej w Pustkowie Wilczkowskim. Na uroczystość przybyło wielu znakomych gości.

Przypomnijmy, że OSP w Pustkowie Wilczkowskim powstała w 1948 roku i w tym samym czasie została odbudowana remiza. Jedynym wówczas sprzętem pierwszej pomocy była ręczna motopompa na kołach ciągniona przez konie. W 1986

roku wybudowano nową świetlicę wraz z remizą oraz otrzymano nowy samochód ŻUK i sprzęt pożarniczy. Obecnie OSP posiada samochód pożarniczy FORD-TRANSIT oraz średni samochód pożarniczy marki MERCEDES z pełnym wyposażeniem do prowadzenia akcji ratunkowo-gaśniczych zakupiony przy dofinansowaniu z Gminy Kobierzyce. OSP na przestrzeni ponad 65-letniej działalności kojarzyła się społeczeństwu gminy z tym, że można na

nią zawsze liczyć. Szczególnie cenione jest zaangażowanie, oddanie i ofiarność strażaków. Przez ten okres w jednostce działało ponad 170 strażaków. Aktualnie liczy ona 23 czynnych członków. Działa samodzielnie, bądź wspiera Państwową Straż Pożarną uczestnicząc rocznie w 30-50 akcjach pożarniczo-ratowniczych. Natomiast na przestrzeni 65 lat brała udział w ponad 1800 akcjach.

Maria Okraszewska

## Konkurs „Piękna Wieś Dolnośląska 2014” w Chrzanowie i Tyńcu Małym



Z wizytą w Chrzanowie



Koncert w Tyńcu Małym



W dniu 16 maja 2014 r. Komisja Konkursu „Piękna Wieś Dolnośląska 2014” złożona z przedstawicieli Urzędu Marszałkowskiego, Dolnośląskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu, Dolnośląskiej Izby Rolniczej, Uniwersytetu Przyrodniczego we Wrocławiu, Uniwersytetu Wrocławskiego oraz Moderatorów Odnowy Wsi wizytowała dwie miejscowości Gminy Kobierzyce uczestniczące w programie „Odnowa Dolnośląskiej Wsi”. Do tegorocznej, szóstej już edycji konkursu „Piękna Wieś Dolnośląska” zgłoszone zostały dwie wsi w różnych kategoriach. Tyniec Mały w kategorii „Najlepsze przedsięwzięcie Odnowy Wsi” z projektem pn.: „Dżemowisko w Tyńcu Małym” oraz Chrzanów w kategorii „Najlepszy Start w Odnowie Wsi” ze swoim projektem wsi tematycznej pt.: „Wieś Ostrego Smaku”. Pierwsza wizytacja Komisji odbyła się w Chrzanowie, gdzie Anna Golis - Lider Grupy Odnowy Wsi i Prezes Stowarzyszenia „Chrzanowy Ogród” wraz z sołtysiem wsi - Januszem Kowalskim (także członkiem stowarzyszenia) przedstawili prezentację idei stworzenia wsi tematycznej oraz działania jakie Stowarzyszenie podjęło na rzecz rozwoju miejscowości. Miłym akcentem było przeprowadzenie wśród członków Komisji konkursu na tarcie chrzanu oraz poczęstowanie gości

produktem lokalnym - tartym chrzanem i ćwikłą z chrzanem „własnej roboty”. W Tyńcu Małym Komisję Konkursową powitali: Prezes Stowarzyszenia „Nasz Tyniec Mały” - Ludmiła Dziewięcka-Bokun oraz sołtys wsi i zarazem członek stowarzyszenia - Janusz Gargała. Przedstawiona została krótka prezentacja na temat wsi oraz działań, które w ostatnich latach na rzecz rozwoju wsi podjęli jej mieszkańcy. Najważniejsza była jednak muzyka, której w Tyńcu Małym nie brakuje. Z „mini-recitalami muzycznymi” wystąpili wykonawcy w różnych grupach wiekowych, także dzieci z „Muzycznego ogniska przy Szkole Podstawowej w Tyńcu Małym”. W ramach projektu „Dżemowisko w Tyńcu Małym” zgłoszonego do Konkursu „Piękna Wieś” pierwszy raz na scenie wystąpiły dzieci i młodzież, które zagrały na zakupionych w ramach projektu instrumentach muzycznych i zaśpiewały piosenkę. Na koniec z przebojami lat 60-tych zaprezentowali się seniorzy z Dawnej Grupy „STIRED JAN”; także uczestnicy „Dżemowiska w Tyńcu Małym”. Dla wszystkich przygotowany został poczęstunek, w tym lokalny wyrób tzw. „Tynki” - kruche ciasteczka. Czekamy na wyniki konkursu, które mają zostać ogłoszone 31 lipca 2014 r.

Monika Penczak





## Informacje rolnicze

### Integrowana ochrona roślin (IOR) obowiązkowa od 2014 r.

Od 1 stycznia 2014 roku zaczęły obowiązywać nowe reguły związane z ochroną roślin. Stosowanie ogólnych zasad integrowanej ochrony roślin zostało w Polsce uregulowane ustawą z dnia 8 marca 2013 r. o środkach ochrony roślin (Dz. U. z 2013 r., poz. 455) oraz rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 18 kwietnia 2013 r. w sprawie wymagań integrowanej ochrony roślin (Dz. U. z 2013 r., poz. 505).

Integrowana ochrona roślin to sposób ochrony roślin przed szkodnikami polegający na wykorzystaniu wszystkich dostępnych metod, w szczególności metod niechemicznych, w sposób minimalizujący zagrożenie dla zdrowia ludzi, zwierząt oraz dla środowiska.

W metodzie tej wykorzystuje się wiedzę o organizmach szkodliwych, ich biologii oraz wpływie na ich liczebność i aktywność innych organizmów i czynników. W oparciu o tę wiedzę powinny być podejmowane wszelkie działania, których celem jest naturalne ograniczenie populacji agrofagów. Do najważniejszych założeń IOR należą: właściwy płodozmian, prawidłowa agrotechnika, uprawa odmian odpornych na organizmy szkodliwe, zakładanie plantacji z kwalifikowanego materiału nasiennego, zrównoważone nawożenie, higiena środków produkcji, ochrona i introdukcja naturalnych wrogów organizmów szkodliwych.

W ramach IOR, przeprowadzając zabiegi środkami ochrony roślin, należy uwzględnić m.in.: 1. dobór środków ochrony roślin w taki sposób, aby zminimalizować negatywny ich wpływ na organizmy pożyteczne, w szczególności owady zapylające i naturalnych wrogów organizmów szkodliwych; 2. ograniczenie liczby zabiegów i ilości stosowanych środków ochrony roślin do niezbędnego minimum; 3. przeciwdziałanie powstawaniu odporności organizmów szkodliwych na środki ochrony roślin poprzez właściwy dobór i przemienne stosowanie tych środków. Celem metod integrowanych jest uzyskanie wysokiego i zdrowego plonu przy ograniczeniu nakładów i ilości stosowanych pestycydów.

Monika Kruczek - DODR Wrocław (na podstawie: www.piorin.pl)

## „Wiwat Maj, Trzeci Maj...”



Uczniowskie prezentacje

223 lata mijają od ustanowienia Konstytucji, a właściwie Ustawy Rządowej z dnia 3 maja, regulującej ustrój prawny Rzeczypospolitej Obojga Narodów. Młodzież Gimnazjum im. Zesłańców Sybiru w Kobierzycach mogła poznać i przypomnieć sobie fakty i wydarzenia towarzyszące podpisaniu przez króla Stanisława Augusta w 1791 r. Konstytucji 3 Maja. Na uroczystym apelu wysłuchaliśmy jak przebiegały obrady i do jakiego fortelu uciekli się reformatorzy,

aby uniknąć sprzeciwu posłów opozycji - nie wszystkim zależało na zmianach. Wstępujący przypomnieli sylwetki autorów i sygnatariuszy dokumentu, opisali projekty zmian i reform ustroju Rzeczypospolitej. Wspomniane wiadomości przeplatane były pieśniami patriotycznymi i wspólnymi. Na zakończenie wszyscy, i występujący i widownia, odśpiewali Rotę.

Agnieszka Berłowska

## Lekturalia gimnazjalne



„Antygona” w kobierzycyjskiej szkole

Wielka powtórka z lektur przed egzaminami dla klas trzecich. Edukacja, humor i zabawa - to zadania projektu „Lekturalia gimnazjalne”. Przez kilka miesięcy trzecioklasiści z gimnazjum im. Zesłańców Sybiru w Kobierzycach, na zajęciach artystycznych ciężko pracowali ucząc się ról, ruchu scenicznego, szyjąc stroje, opracowując scenografię. Środa - 16 kwietnia, była dniem podsumowującym przedsięwzięcie. Całość opierała się na inscenizacji wybranych lektur. Na scenie pojawiła się „Zemsta” Aleksandra Fredry w wykonaniu klasy IIIE, „Skąpiec” Moliera, którego przygotowała klasa IIIB, „Antygona” Sofoklesa pokazana przez klasę IIIA, „Romeo i Julia” Williama Shakespeare’a w wykonaniu klasy IIID oraz „Dziady” Adama Mickiewicza w inscenizacji klasy IIIC.

W jury zasiadli Anna Duczek, Małgorzata Kokolska, Anna Palichleb - nauczycielki języka polskiego i dyrektor Gimnazjum im. Zesłańców Sybiru Artur Antman.

Każda z wystawionych sztuk zachwyciła jury nakładem pracy, grą aktorów, pomy-

ślen na dekoracje i stroje tak, że ciężko im było ustalić zwycięzcę.

Po spektaklach można było od razu sprawdzić wiedzę na temat dramatów i odpowiedzieć na zadawane przez jury pytania dotyczące znajomości inscenizowanej literatury.

Nagrodę główną za inscenizację „Skąpca” Moliera zdobyła klasa IIIB.

II miejsce przyznano klasie IIIA za „Antygona” Sofoklesa III miejsce zajęła klasa IIIE z inscenizacją „Zemsty” Aleksandra Fredry. Wyróżnienia powędrowały do: klasy IIID za „Romeo i Julię” Williama Shakespeare’a i klasy IIIC, która pokazała „Dziady” Adama Mickiewicza.

„Lekturalia”, to pomysł na powtórkę wiadomości, na edukację połączoną z zabawą i w końcu na odkrywanie talentów u tych, którzy do niedawna nawet nie pomyśleliby, że takowe mają, co prowadzi do uwierzenia we własne siły.

Agnieszka Berłowska

## Zabawa i edukacja w miasteczku ruchu drogowego



„Bezpieczna droga w przyszłość”

Dbalność o bezpieczeństwo naszych dzieci jest jednym z podstawowych celów szkoły. W dniach 20-23 maja w Szkole Podstawowej w Kobierzycach przeprowadzona została kampania edukacyjna „Bezpieczna droga w przyszłość”. Pracownicy Woje-

wódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego we Wrocławiu, Jarosław Fit - Kierownik Działu Promocji Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego oraz egzaminator - Przemysław Kliszczak, przeszkolili uczniów z zakresu bezpiecznego zachowania na drodze i przepisów oraz przeprowadzili egzaminy na kartę rowerową. Dzięki dobrej współpracy WORD i szkoły, przedsięwzięcie zostało zorganizowane na wysokim poziomie i dało ogromną radość dzieciom i satysfakcję dorosłym.

Grażyna Ciężka



## Festyn w Szczepankowicach



Fragment mszy świętej

17 maja 2014 roku w Szczepankowicach odbył się festyn rodzinny. W tym roku miał wyjątkowy charakter, bowiem mieszkańcy okolicznych wsi włączyli się w akcję odbudowy zabytkowych organów w kościele parafialnym w Jaksonowie. Uroczystości rozpoczęły się mszą świętą, którą odprawił ksiądz prałat Henryk Głowka - proboszcz kościoła parafialnego w Jaksonowie. Wśród zaproszonych gości byli między innymi Członek Zarządu Urzędu Marszałkowskiego - Włodzimierz Chlebosz, Burmistrz Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie - Antoni Kopeć, Wójt Gminy Kobierzyce

- Ryszard Pacholik, Wójt Gminy Żórawina - Jan Żukowski, przedstawiciele władz samorządowych, gminni radni, przedsiębiorcy. Mimo niesprzyjającej pogody organizatorzy festynu zadbałi o to, by wszyscy świetnie się bawili. Były kiermasze, gry i zabawy dla dzieci oraz występy zespołów ludowych „Żórawianki” i „Jarzębina”. W trakcie trwania festynu zbierano dobrowolne datki na rzecz odbudowy organów. Udaną imprezę zakończyła zabawa taneczna przy dźwiękach zespołu „Fuks”.

*Wszystkim osobom, które przyczyniły się do organizacji festynu serdecznie dziękuję.*

Małgorzata Żurawska  
sołtys wsi Szczepankowice

Działanie dofinansowane z funduszu sołeckiego

## Zaczynamy od kobiet

W ramach projektu prowadzonego przez Fundację „Kraina Inspiracji”, a współfinansowanego ze środków Gminy Kobierzyce, w pochmurne popołudnie 13 maja w świetlicy wiejskiej w Pustkowie Żurawskim spotkało się 40 pań. Spotkanie pod hasłem „Zaczynamy od kobiet” rozpoczęła Jowita Wowczak. „Ekspresem do bikini” - tak brzmiał tytuł przygotowanych warsztatów w trakcie których prowadząca przekonywała Panie do stosowania w codziennej diecie zdrowej żywności. Przygotowała smaczne i zdrowe przekąski, a Panie próbowały i obiecywały wprowadzić

zdrowe nawyki żywieniowe w swoich domach. Następnie przyszedł czas dla Weroniki Bednarczyk - kosmetyczki, która zdradziła sekrety domowych sposobów pielęgnacji skóry. Pośród Pań rozlosowane zostały nagrody przygotowane przez Panią Weronikę. Ostatnia część spotkania należała do Roberta Świątka - uczestnika programu Top Chef. Uczestniczki skosztowały potraw, które zachwyciły smakiem, a szef kuchni zdradzał zarówno tajniki gotowania, jak również opowiadał o kulisach programu, w którym miał okazję wystąpić.

Kinga Kuzara



Robert Świątek i sztuka gotowania

Działanie dofinansowane z budżetu Gminy Kobierzyce

## Prezentacje w Tyńcu Małym



Młodzi muzycy na scenie

12 kwietnia 2014 r. w świetlicy w Tyńcu Małym odbyły się XXIX Dolnośląskie Prezentacje Społecznych i Artystycznych Ognisk Muzycznych. Honorowy patronat nad imprezą objął Ryszard Pacholik Wójt Gminy Kobierzyce. Organizatorzy Prezentacji wybrali Tyniec Mały ze względu na sprzyjający klimat dla muzyki i twórczości artystycznej, jaki panuje w tej miejscowości.

Uczestnicy zaprezentowali wysoki poziom, najlepsi otrzymali dyplomy, puchary i medale. W organizację Prezentacji aktywnie włączyło się Gminne Centrum Kultury i Sportu w Kobierzycach, Stowarzyszenie Nasz Tyniec Mały, Centrum Handlowe Magnolia Park we Wrocławiu, firma Eden i Piekarnia „Banol” z Kobierzyce.

Janusz Gargała

## Zapobiegamy

Gmina Kobierzyce już od 2008 roku realizuje akcję profilaktycznego szczepienia dziewcząt przeciwko rakowi szyjki macicy. Począwszy od roku 2008 zaszczepiono już 438 mieszkank naszej Gminy za łączną kwotę 395 576 zł.

W skali całego świata rak szyjki macicy jest drugim, co do częstości występowania rakiem, który dotyka kobiety. W Polsce zapada na ten typ nowotworu ponad 3600 kobiet rocznie, z czego umiera co roku około 2000 - jest to jeden z najwyższych wskaźników umieralności w Europie.

23 kwietnia w Szkole Podstawowej w

Kobierzycach została podana I dawka szczepienia. Ze szczepień skorzystały 83 dziewczynki, mieszkanki Gminy Kobierzyce, urodzone w 2002 r. Kolejne etapy odbędą się: II dawka - 11 czerwca, III dawka - 15 października. Akcja szczepienia przeciwko rakowi szyjki macicy to nie tylko podanie samej szczepionki, ale także uświadomienie dzieciom i ich rodzicom, jak ważna dla naszego zdrowia jest profilaktyka. Przyjęcie szczepionki powoduje duże zmniejszenie ryzyka zachorowania na raka szyjki macicy.

Magdalena Marszałek-Wojciechowska



Ważna jest profilaktyka

Działanie finansowane z budżetu Gminy Kobierzyce



## Sukcesy sportowców UKS „Bielik”



Gdy opadły emocje...

W niedzielę 18 maja w kobierzycyjskiej Hali Sportowo-Widowskiej w ramach akcji „Volleymania Dolny Śląsk”, został rozegrany turniej siatkówki o Puchar Radnej Gminy Kobierzyce Elżbiety Regulskiej. W turnieju startowało 6 drużyn: UKS Bielik - Bielany Wrocławskie, UKS „Dwójka” Strzegom, Kąty Wrocławskie, MKS „Chelmiec” Wałbrzych, SP Jaworzyna Śląska, Ząbkowice Śląskie. Rozgrywki odbywały się w 3 kategoriach wiekowych klas IV, V, VI. Zespoły z Bielana wygrały kategorię klas czwartych i piątych, a klasyfikacja drużynowa turnieju przedstawia się następująco: 1. miejsce - UKS „Bielik” Bielany Wrocławskie, 2. miejsce - MKS „Chelmiec” Wałbrzych, 3. miejsce

- UKS „Dwójka” Strzegom.

Dodatkowo w sobotę 17 maja judocy „Bielika” z powodzeniem startowali w XVI Otwartych Mistrzostwach województwa lubuskiego dzieci i młodzików w judo, rozegranych w Nowej Soli. Oto wyniki:

W kategorii młodzików: 1. miejsce - Maciej Szynalski kat. 60 kg, 2. miejsce - Maciej Kuczer kat. 66 kg, 3. miejsce - Michał Michalak 66 kg.

W kategorii dzieci: 1. miejsce - Wojciech Szynalski kat. 42 kg, 2. miejsce Aleksander Sekuła kat. 46 kg, 3-cie miejsca: Wiktor Byrka, Paweł Bernat (obaj kat. 34 kg).

Grzegorz Haręziak

## Awansowały do finału!



Grażyna Janczak i młodziczki KPR Kobierzyce

Młodziczki KPR-u Gminy Kobierzyce wśród najlepszych zespołów w Polsce! Niedawno zakończył się debiutancki sezon seniorek Klubu Piłki Ręcznej Gminy Kobierzyce w 1 lidze kobiet, w którym zawodniczki KPR-u zajęły bardzo wysokie 3 miejsce, a tymczasem dobrych wyników pozazdrościły im młodsze koleżanki z kategorii młodziczek (1-2 klasa gimnazjum). Po zajęciu w rozgrywkach wojewódzkich drugiego miejsca, dziewczęta zajęły również drugie w turnieju półfinałowym Pucharu

Polski młodziczek w Chorzowie, osiągając następujące wyniki: z Ruchem Chorzów 10-27, z Victorią Tomaszów Mazowiecki 23-13 oraz z Olimpem Grodków 39-9. Ten wynik pozwolił awansować do Finału Pucharu Polski Młodziczek (16 najlepszych zespołów w kraju), który odbędzie się w dniach od 4 do 7 czerwca w Dźwirzynie i Mrzeżynie. Podopieczne Grażyny Janczak będą rywalizować w grupie D z zespołami z Kwidzyna, Krakowa i Wąbrzeźna.

Wojciech Duczek

# DZIEŃ DZIECKA

MINIMARATON - SPARTAKIADA ŚWIETLIC - POPISY SEKCJI GCKIS

31.05.2014, godz. 9:00

HALA SPORTOWO - WIDOWISKOWA W KOBIERZYCACH

LICZNE ATRAKCJE

ZABAWY DLA DZIECI

MALOWANIE TWARZY

BEZPŁATNIE

DMUCHAŃCE I SKAKAŃCE

WYSTAWY MILITARNE

ZAPRASZAMY WSZYSTKIE DZIECI Z GMINY KOBIERZYCE!

GMINA KOBIERZYCE

